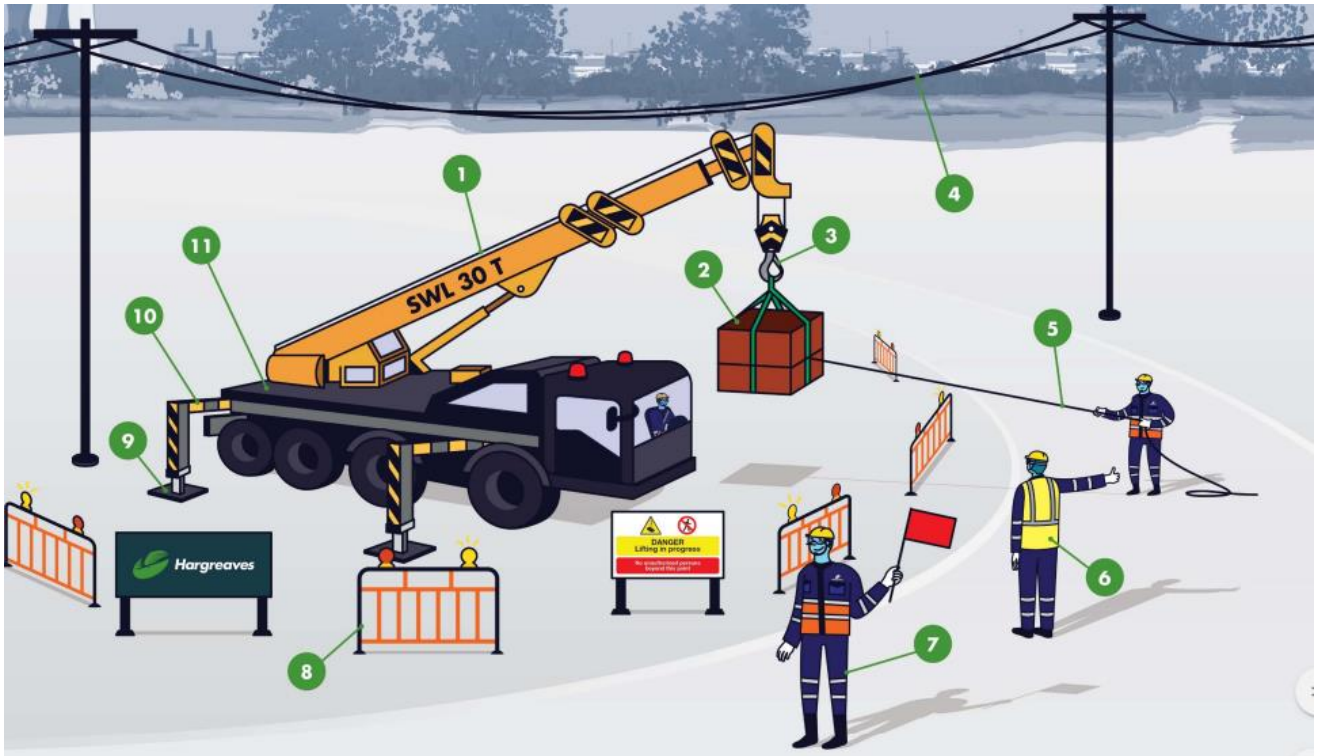


Lifting Operations

Guidance Note 指引



Item 事項

1. The safe working load – it tells you how much the crane can lift
2. Correct rigging – to ensure the load is secure during lifting
3. Crane hook latch – to ensure the slings don't come off the hook
4. Power cables – the crane boom must keep a safe distance from the power cables
5. Tag line – this keeps the load steady during lifting
6. Banksman/ Signaller – provides directions to the crane operator
7. Flag man – useful for alerting passing vehicles
8. Barricades and lights – to ensure no unauthorised people come into the lifting zone
9. Strong ground – to take the weight of the crane
10. Out riggers – to keep the crane stable during lifting
11. The crane must be inspected and certified

1. 安全操作負荷 – 列出該起重機械或裝置能夠吊起的最高負荷
2. 正確繫穩負荷物 – 確定負荷物在吊運過程中處於安全狀況
3. 起重機吊鉤 – 確定吊索及負荷物穩固裝在吊鉤上並鎖上安全扣
4. 架空電纜 – 起重機吊臂應與架空電纜保持安全距離
5. 穩定繩索(尾繩) – 能保持負荷物在吊運中的穩定
6. 訊號員 – 傳遞訊號給起重機操作員
7. 交通訊號員 – 向附近途徑的車輛及出正確指示
8. 圍欄和訊號燈 – 確定沒有任何未經授權人士進入吊運範圍
9. 堅固的地面 – 穩固及可以承托起重機的重量
10. 支重腳撐 – 在吊運過程中保持起重機的穩固及平衡
11. 起重機械必須按照相關法例規定的測試、檢驗及檢查

Lifting Operations

Avoid confusion -
Maximum one person to
give signals to the crane
operator



Put barriers around the
lifting zone



Review the lift plan before
the work starts

